



الاحتفال بالنساء في جميع أنحاء المدينة

أعزائي سكان مدينة نيويورك،

شهر مارس هو **شهر تاريخ المرأة**، وتنضم المدارس العامة في مدينة نيويورك إلى عائلاتنا في تكريم المساهمات الرائعة التي قدمتها النساء لمدينتنا وأمتنا وعالمنا - بطرق لا حصر لها، من خلال العلوم والطب والفن والأدب والسياسة والنشاط وغير ذلك الكثير.

يتمثل جزء من مهمتي في التأكد من أن جميع تلاميذنا يدرسون المساهمات التي قدمتها النساء عبر التاريخ: ليس فقط خلال شهر تاريخ المرأة ولكن طوال العام الدراسي. للوصول إلى إمكاناتهم الكاملة، تحتاج الشابات إلى رؤية النماذج التي يُحتذى بها اللاتي اجتزن كل باب من أبواب الفرص، وشقوا طريقاً جديداً، وواصلن الإصرار على ضمان المساواة.

نساء مثل المحامية المولودة في البرونكس سونيا سوتومايور/Sonia Sotomayor التي أصبحت أول لاتفينية تخدم كقاضية في المحكمة العليا للولايات المتحدة.

نساء مثل جوي ريد/Joy Reid المولودة في بروكلين، والتي أصبحت أول مذيعه سوداء في وقت الذروة في تلفزيون الكابل كمضيف لبرنامج محطة (MSNBC)، *The ReidOut*.

نساء مثل جريس مينج/Grace Meng، عضوة الكونجرس الأمريكي من كوينز، وهي العضوة الأمريكية من أصل آسيوي الأولى والوحيدة في الكونجرس من ولاية نيويورك.

بالطبع، هناك الكثير من النساء من العديد من مناحي الحياة المختلفة اللواتي يمثلن المثابرة والتصميم الذي يكسر الحواجز. تشرفت بالاحتفال باثنتين منهن خلال احتفال شهر تاريخ المرأة في مكتبنا المركزي في منهاتن الأسبوع الماضي.

تحدثت في هيغينسن/Vy Higginsen، وهي مؤلفة وكاتبة مسرحية وشخصية إذاعية وتلفزيونية شهيرة، عن مسرحيتها الغنائية الموسيقية الكلاسيكية "Mama I Want To Sing"، والتي يتم تقديمها في منطقة هارلم منذ 40 عاماً وحتى الآن. تقوم مؤسستها الفنية (Mama Foundation for the Arts) بتدريس الموسيقى للشباب منذ عقود. قالت في/Vy إنه كان من الرائع مشاهدة هؤلاء الأطفال "يكبرون ويزدهرون ويصبحون ما كان من المفترض أن يكونوا عليه في مصيرهم".

نايلي شافيز-غيلر/Nayeli Chavez-Geller، مراسلة مدينة نيويورك لبرنامج المجلة الإخبارية لشبكة (Univision) "Primer Impacto"، تحدثت عن رحلتها من المكسيك إلى مدينة نيويورك عندما كانت تبلغ من العمر 15 عاماً إلى مهنة الصحافة حيث تتمكن الآن من سرد قصص الآخرين.

إذا استلهمنا من المتحدثين الضيوف، فقد تأثرنا بنفس القدر بجوقة (Bella Voce) الرائعة من مدرسة (Celia Cruz High School of Music) في البرونكس؛ قامت الشابات بتقديم ثلاث أغاني راقية بحق تحت إشراف جاكلين بيرغلاند/Jacqueline Bergland. لقد دق قلبي بشدة عندما سمعت هؤلاء الشابات يغنين بقلوبهن من أجلانا.

أود أن أشكر كل من شارك في احتفالنا. أريد أيضاً أن أكرم النساء اللواتي هن البطلات المجهولات في نظامنا المدرسي كل يوم. النساء اللاتي يقمن بتعليم ورعاية أطفالنا. النساء اللاتي يقدن مدارسنا. النساء اللاتي يشرفن على البرامج والسياسات التي تدعم تعليم أبنائنا. النساء اللاتي يعملن بلا كلل لوضع جميع تلاميذنا على مسارات للمستقبل المشرق الذي ينتظرهم، مع فتح كل باب للفرص على مصراعيه. لا يمكن أن يكون مستقبلنا مشرقاً إلا بالمساهمات المستمرة للمرأة.

سويماً نلحقُ عالياً،

ديفيد سي بانكس/ David C. Banks

مستشار التعليم

ما زال هناك وقت لإكمال استبيان مدارس مدينة نيويورك

يُعد الاستبيان المدرسي السنوي لمدينة نيويورك فرصة رائعة لكم لتخبرونا عن أدائنا وما يمكننا القيام به أكثر من ذلك لجعل مدرستك مكاناً أفضل للتعلم. نحن نشجع بشدة كل ولي(ة) أمر وتلاميذ(ة) وموظف(ة) على إكمال الاستبيان المتاح بعشر لغات. الموعد النهائي هو يوم 31 مارس/ آذار.

كيفية الوصول إلى الاستبيان:

- إذا كان طفلكم في أحد الصفوف من صف الروضة إلى الصف 12 سوف تحتاجون إلى رقم التعريف الخاص بطفلكم المكون من تسعة أرقام، أو إلى رقم التعريف المدرسي (OSIS)، من أجل [بدء تعبئة الاستبيان عبر الإنترنت](#). يمكنكم إيجاد رقم التعريف المدرسي (OSIS) في بطاقة تقرير كشف الدرجات الخاصة بطفلكم، أو في بطاقة التعريف المدرسية، أو في [حساب مدارس مدينة نيويورك](#) الخاص بكم. يتعين عليكم كتابة حرف "F" مرة واحدة في صفحة الاستبيان، ثم إتباعه برقم التعريف المدرسي (OSIS) للوصول إلى الاستبيان. انتبهوا إلى أن الحرف "F" يجب أن يكون بصيغة الأحرف الصغيرة. يجب على العائلات التواصل مع مدرسة أطفالها إذا كانوا بحاجة إلى دعم لتحديد رقم تعريف التلميذ(ة) الخاص بأطفالها.
- إذا كان طفلكم في الصف (3K) أو في صف ما قبل الروضة (pre-K)، يرجى الاتصال بمدرسة أو برنامج طفلكم للتوصل بكود الدخول إلى الاستبيان.
- يمكن للعائلات أيضاً إجراء الاستبيان عن طريق تسجيل الدخول إلى بوابة [حساب مدارس مدينة نيويورك \(NYCSA\) الخاص بهم](#)، حيث يمكنهم أيضاً رؤية درجات تلميذهم ونتائج الامتحانات والمزيد.

فديو الملخص الأسبوعي الخاص بنا



وها هنا الفيديو الأسبوعي من عمدة المدينة إريك آدمز / [Mayor Eric Adams](#). إذا كنتم مهتمون بتلقي التحديثات مباشرة من مكتب العمدة، الرجاء النقر [هنا](#).

*الكتابات التوضيحية المترجمة: انقر على رمز "CC". انقر على رمز "Setting" وحدد "Subtitles/CC". اختر "Auto-translate" واختر لغتك

إذا لم تعودا ترغبون في التوصل برسائل البريد الإلكتروني لنشرة (PS+You)، يرجى [إلغاء الاشتراك](#).